



د افغانستان اسلامي امارت

رسمي جریده

د چاپ نیټه

(چارشنبه) د ۱۴۲۱ هـ.ق د ربیع الاول د میاشتي شپږویښتمه نیټه

د امتیاز خاوند: د عدلي وزارت

شپږمه ګڼه

پرله پسي نمبر ۷۹۲

فهرست

د تقنینی سند نوم		
مخ	د بهرنیو چارو وزارت اړوند تقنینی سندونه	گڼه
۱۸ - ۱	د افغانستان اسلامي امارت د تابعیت قانون	۱
۵۰ - ۱۹	د افغانستان په اسلامي امارت کې د بهرنیو اتباعو د مسافرت او استوګنې قانون	۲
۵۵ - ۵۱	په بهر کې د افغانستان اسلامي امارت د سیاسي او قونسلې نمایندګۍ د قونسلې څانګو د مصدقه سندونو د قیمت اخیستلو قانون.	۳
۶۶ - ۵۶	د بهرنیو چارو وزارت د اوراقو (آرشیف) د ادارې مقرره	۴
۹۳ - ۶۷	د افغانستان اسلامي امارت د بهرنیو چارو وزارت د اجراتو او فعالیتونو د تنظیم مقرره	۵
۱۰۶ - ۹۴	د بهرنیو چارو وزارت د دیپلوماسۍ د معهد (انسټیټوت) اساسنامه.	۶
مخ	د پلان وزارت اړوند تقنینی سندونه	گڼه
۱۱۹ - ۱۰۷	د افغانستان اسلامي امارت د ملکي تعلیمي او تحصيلي مؤسسو د فارغانو د ویش قانون.	۱
۱۳۷ - ۱۲۰	په افغانستان کې د کورنیو او بهرنیو غیر حکومتی مؤسسو (N.G.O) د فعالیتونو مقرره.	۲
۱۴۴ - ۱۳۸	په افغانستان کې د ملګرو ملتونو د مؤسسو د فعالیت مقرره	۳
۶۶۰ - ۱۴۵	د افغانستان اسلامي امارت د پلان وزارت د اجراتو او فعالیتونو د تنظیم مقرره.	۴
مخ	د احصائیې د لوی ریاست اړوند تقنینی سندونه	گڼه
۱۷۴ - ۱۶۱	د افغانستان اسلامي امارت د احصائیې قانون.	۱
۱۸۹ - ۱۷۵	د افغانستان اسلامي امارت د احصائیې د مرکزی ادارې د اجراتو او فعالیتونو د تنظیم مقرره.	۲
۲۱۷ - ۱۹۰	د افغانستان د کمپیوټر د مرکز اساسنامه.	۳
مخ	د کلیو د بیاوډانولو او پراختیا د عمومی ریاست اړوند تقنینی سند	گڼه
۲۲۷ - ۲۱۸	د کلیو د بیاوډانولو او پراختیا د عمومی ریاست د اجراتو او فعالیتونو د تنظیم مقرره	۱
مخ	د مخدره موادو پر ضد د امارتی عالی هیئت (کمیسیون) د ریاست اړوند تقنینی سند	گڼه
۲۴۴ - ۲۲۸	د مخدره موادو پر ضد د امارتی عالی هیئت (کمیسیون) اساسنامه.	۱
مخ	او	گڼه
۲۶۶ - ۲۴۵	د غاښو، ورک شویو، مرتدو، باغی او ذمی اشخاصو د مالونو او جایدادونو د ساتنې د څرنګوالي مقرره.	۱

فرمان مقام امارت اسلامی افغانستان در مورد انفاذ اسناد تقنینی مربوط وزارت امور خارجه

شماره: (۱۲)

تاریخ: ۱۴۲۱/۳/۲۲ هـ ق

ماده اول:

به اساس تائید رئیس الوزراء امارت اسلامی افغانستان، اسناد تقنینی ذیل الذکر مربوط وزارت امور خارجه را توشیح میدارم:

۱- قانون تابعیت امارت اسلامی افغانستان بداخل (۵) فصل و (۴۲) ماده.

۲- قانون مسافرت و اقامت اتباع خارجی در امارت اسلامی افغانستان بداخل (۸) فصل و (۶۱) ماده.

۳- قانون اخذ قیمت اسناد مصدقه در نماینده گی های سیاسی و قونسلې امارت اسلامی افغانستان در خارج بداخل (۳) فصل و (۹) ماده.

۴- مقررہ تنظیم اجراءات و فعالیت های وزارت امور خارجه امارت اسلامی افغانستان بداخل (۸) فصل و (۵۹) ماده.

۵- مقررہ اداره اوراق (آرشیف) وزارت امور خارجه بداخل (۶) فصل و (۳۱) ماده.

۶- اساسنامه معهد (انستیتیوت) دیپلوماسی وزارت امور خارجه بداخل (۷) فصل و (۳۵) ماده.

ماده دوم:

اسناد تقنینی مندرج ماده اول این فرمان از تاریخ توشیح نافذ و در جریده رسمی نشر گردد.

والسلام

خادم اسلام

امیر المؤمنین ملا محمد عمر (مجاهد)

د افغانستان اسلامي امارت د تابعیت قانون

قانون تابعیت امارت اسلامی افغانستان

فصل اول

احکام عمومی

ماده اول:

این قانون بمنظور تنظیم مسائل مربوط به حصول و از دست دادن تابعیت در امارت اسلامی افغانستان وضع گردیده است.

ماده دوم:

- (۱) تابعیت امارت اسلامی افغانستان برای تمام اتباع مساوی و یکسان است.
- (۲) شخصیکه تابعیت امارت اسلامی افغانستان را طبق این قانون دارا باشد افغان نامیده میشود.

ماده سوم:

اصطلاحات آتی در این قانون دارای معانی ذیل میباشد:

- ۱- تابعیت امارت اسلامی افغانستان: ارتباط سیاسی و حقوقی شخص با امارت اسلامی افغانستان.
- ۲- خارجی: شخصیکه تبعه امارت اسلامی افغانستان نبوده و یا شخص بدون تابعیت.
- ۳- حصول تابعیت: کسب تابعیت امارت اسلامی افغانستان توسط شخصیکه خواهان آن باشد.
- ۴- از دست دادن تابعیت: ترک یا سلب تابعیت امارت اسلامی افغانستان.

ماده چهارم:

تبعه امارت اسلامی افغانستان شخصی است که:

- ۱- قبل از انفاذ این قانون، تابعیت افغانی داشته باشد.
- ۲- تابعیت امارت اسلامی افغانستان را به اساس احکام این قانون حاصل نماید.

ماده پنجم:

اقامت تبعه امارت اسلامی افغانستان در خارج، سبب از دادن تابعیت وی نمیگردد.

ماده ششم:

(۱) تبعه امارت اسلامی افغانستان در خارج، تحت حمایت امارت قرار دارد.

(۲) تبعه امارت اسلامی افغانستان به دولت خارجی تسلیم داده نمیشود.

ماده هفتم:

شخصیکه مطابق احکام این قانون تبعه امارت اسلامی افغانستان باشد، در موقف تابعیت دوگانه قرار گرفته نمی تواند.

ماده هشتم:

شخصیکه حائز تابعیت امارت اسلامی افغانستان نبوده و اسناد معتبر مثبت تابعیت خارجی هم نداشته باشد، شخص بدون تابعیت محسوب میگردد.

فصل دوم

حصول تابعیت امارت اسلامی افغانستان

ماده نهم:

(۱) حصول، سلب و ترک تابعیت افغانی مشروط است با اینکه، موافق احکام و اصول اسلامی باشد.

(۲) شخصیکه در قلمرو امارت اسلامی افغانستان یا خارج از آن، از والدینیکه تابعیت افغانستان را داشته باشد، تولد گردد، تبعه امارت اسلامی افغانستان محسوب میشود.

ماده دهم:

(۱) هر گاه حین تولد طفل، یکی از والدین او تبعه امارت اسلامی افغانستان و دیگر تبعه خارجی باشد، طفل تحت شرایط ذیل تبعه امارت اسلامی افغانستان شناخته میشود:

۱- در قلمرو امارت اسلامی افغانستان تولد یافته باشد.

۲- در خارج قلمرو امارت اسلامی افغانستان تولید یافته، مگر والدین و یا یکی از آنها در قلمرو امارت اسلامی افغانستان اقامت دائمی داشته باشند.

۳- طفل در خارج قلمرو امارت اسلامی افغانستان تولد گردیده و در عین زمان والدین وی اقامت دائمی در خارج قلمرو امارت اسلامی افغانستان داشته و به موافقه جانبین افغانستان را انتخاب نمایند.

(۲) هر گاه فرزند بعد از تکمیل سن هجده تا شش ماه درخواست تحریری مبنی بر قبول تابعیت سابق والدین خود را تقدیم کند، تابعیت افغانی وی از تاریخ منظوری درخواست، سلب میگردد.

ماده یازدهم:

هر گاه حین تولد طفل، یکی از والدین تبعه امارت اسلامی افغانستان و دیگری بدون تابعیت با تابعیتش تثبیت نشده باشد، طفل بدون نظر داشت آنکه در قلمرو امارت اسلامی افغانستان یا در خارج تولد یافته است، تبعه امارت اسلامی افغانستان محسوب می‌گردد.

ماده دوازدهم:

طفلیکه در قلمرو امارت اسلامی افغانستان یافت شود و اسناد معتبر مثبت تابعیت والدین او هم موجود نباشد، تبعه امارت اسلامی افغانستان محسوب می‌گردد.

ماده سیزدهم:

طفلیکه در قلمرو امارت اسلامی افغانستان از والدین خارجی تولد شود، بعد از تکمیل سن هجده سال و قصد اقامت دائمی در امارت اسلامی افغانستان، تبعه امارت اسلامی افغانستان محسوب می‌گردد، مشروط بر اینکه تا شش ماه بعد از تکمیل سن هجده سال، تابعیت دولت خارجی را مطالبه نکند. فرزندان رؤسا و اعضای هیئت های نماینده گی های سیاسی و قونسلگی کشور های خارجی و سازمانهای بین المللی از این حکم مستثنی میباشند.

ماده چهاردهم:

اشخاص خارجی بدون نظر داشت تعلقات نژادی، زبانی، جنس و تحصیل به تابعیت امارت اسلامی افغانستان پذیرفته شده می توانند.

ماده پانزدهم:

شخص بدون تابعیت و یا تبعه خارجی، با شرایط ذیل به تابعیت امارت اسلامی افغانستان پذیرفته شده می تواند:

۱- اكمال سن هجده سالگی.

۲- تقدیم درخواست مبنی بر طلب تابعیت.

۳- اقامت بیش از پنج سال در قلمرو امارت اسلامی افغانستان.

۴- عدم ارتکاب جنایت در مدت اقامت در امارت اسلامی افغانستان.

ماده شانزدهم:

حصول تابعیت امارت اسلامی افغانستان، از طرف یکی از زوجین، بر تابعیت زوج دیگر و فرزندان آنها که سن (۱۸) را تکمیل کرده باشند، اثری وارد ساخته نمی تواند.

ماده هفدهم:

(۱) والدینیکه تابعیت امارت اسلامی افغانستان را قبول نمایند، فرزندان کمتر از سن (۱۸) آنها نیز اتباع امارت اسلامی افغانستان محسوب می گردند.

(۲) هر گاه یکی از والدین تابعیت امارت اسلامی افغانستان را حاصل نماید، فرزندان کمتر از سن (۱۸) وی که به او در قلمرو امارت اسلامی افغانستان اقامت دارند، اتباع امارت اسلامی افغانستان شناخته میشوند.

(۳) فرزندان کمتر از سن (۱۸) که در خارج قلمرو امارت اسلامی افغانستان اقامت دارند، در صورتیکه یکی از والدین آنها تابعیت امارت اسلامی افغانستان را حاصل نماید، می تواند تابعیت امارت اسلامی افغانستان را مطالبه و به حیث تبعه افغانی شناخته شوند.

(۴) هر گاه فرزندان اشخاص مندرج فقره (۱،۲) این ماده، بعد از تکمیل سن (۱۸) تا مدت (۶) ماه درخواست مبنی بر انصراف از تابعیت افغانی را تقدیم نمایند، تابعیت افغانی شان از تاریخ منظوری درخواست سلب می گردد.

ماده هجدهم:

هر گاه تبعه خارجی با تبعه امارت اسلامی افغانستان، مطابق شریعت اسلام ازدواج نماید، با رعایت حکم ماده هفتم این قانون بعد از تقدیم درخواست تحریری مبنی بر مطالبه تابعیت افغانی تابعیت وی بدون در نظر داشت موعد مندرج جزء (۳) ماده (۱۵) این قانون پذیرفته شده می تواند.

ماده نوزدهم:

شخصیکه بااساس اسناد مثبت، بدون تابعیت باشد و با تبعه امارت اسلامی افغانستان ازدواج نماید، تبعه امارت اسلامی افغانستان شناخته شده می تواند.

ماده بیستم:

(۱) هر گاه تبعه خارجی که همسرش فوت کرده با تبعه امارت اسلامی افغانستان ازدواج و تابعیت امارت اسلامی افغانستان را حاصل نماید، فرزندان کمتر از سن (۱۸) سال که از ازدواج قبلی خود داشته و با وی باشد نیز اتباع امارت اسلامی افغانستان شناخته میشوند.

(۲) هر گاه تبعه خارجی که از همسرش جدا شده، با تبعه امارت اسلامی افغانستان ازدواج و تابعیت امارت اسلامی افغانستان را حاصل نماید فرزندان کمتر از سن (۱۸) سال که از ازدواج قبلی خود داشته و با وی در قلمرو امارت اسلامی افغانستان اقامت نمایند نیز اتباع امارت اسلامی افغانستان شناخته میشوند. فرزندان کمتر از سن (۱۸) سال اینگونه اشخاصیکه در قلمرو امارت اسلامی افغانستان اقامت نداشته باشند، به اساس درخواست مادر یا پدر که تابعیت افغانی را حاصل نموده با موافقه همسر قبلی تابعیت امارت اسلامی افغانستان را حاصل کرده می توانند.

(۳) هر گاه فرزندان بعد از تکمیل سن (۱۸) سال تا (۶) ماه در خواست تحریری مبنی بر انصراف تابعیت افغانی ر تقدیم کند، تابعیت افغانی شان از تاریخ منظوری درخواست سلب میگردد.

ماده بیست و یکم:

(۱) تبعه خارجی که در نتیجه ازدواج با تبعه افغانی تابعیت امارت اسلامی افغانستان را حاصل نماید، در صورت فوت و یا طلاق همسر طبق خواهش خود می تواند با در نظر داشت حکم مندرج ماده (۴) این قانون به تابعیت سابق خود برگردد.

(۲) فرزندان کمتر از سن ۱۸ سال که در نتیجه چنین ازدواج تولد یافته باشند، حین فوت یکی از والدین تابعیت افغانی خود را حفظ می نمایند.

(۳) در صورت طلاق هر گاه یکی از والدین که تبعه امارت اسلامی افغانستان میباشند به تغییر تابعیت فرزندان موافقه نکند، فرزندان آنها الی تکمیل سن هجده سال اتباع امارت اسلامی افغانستان محسوب میگردند.

ماده بیست و دوم:

حصول تابعیت امارت اسلامی افغانستان مطابق به موازینی نیز صورت گرفته می تواند که در معاهدات بین المللی پیشبینی گردیده است، مشروط بر اینکه مخالف اصول و احکام اسلامی نباشد.

فصل سوم

اعطاء، ترک، سلب و اعاده تابعیت امارت اسلامی افغانستان

ماده بیست و سوم:

اعطای تابعیت امارت اسلامی افغانستان از صلاحیت امیر المؤمنین می باشد.

ماده بیست و چهارم:

(۱) اعاده و قبولی درخواست مبنی بر ترک تابعیت امارت اسلامی افغانستان به تصویب شورای وزیران توشیح امیر المؤمنین صورت میگیرد.

(۲) سلب تابعیت بعد از حکم قطعی محکمه با صلاحیت صورت گرفته می تواند.

ماده بیست و پنجم:

ترک تابعیت افغانی در حالات ذیل قبول شده نمی تواند:

۱- درخواست دهنده ترک تابعیت در برابر امارت و جائب و مکلفیت های داشته باشد که آنرا انجام نداده است.

۲- در برابر ادارات امارتی و سائر مؤسسات خدماتی و شرکتهای مختلط و اتباع مکلفیت های مالی داشته باشد که عدم ایفای آنها به منافع مراجع فوق الذکر و اتباع لطمه وارد سازد.

۳- متهم و محکوم بودن به جنایت.

۴- ترک تابعیت، امنیت امارت اسلامی افغانستان را متضرر سازد.

ماده بیست و هفتم:

(۱) هر گاه والدین تابعیت امارت اسلامی افغانستان را ترک نمایند، فرزندان آنها تابعیت امارت اسلامی افغانستان را حفظ می نمایند.

(۲) هر گاه یکی از والدین ترک تابعیت نماید و دیگری تابعیت امارت اسلامی افغانستان را حفظ نماید فرزندان آنها تبعه امارت اسلامی افغانستان باقی می مانند، مگر اینکه قانون طور دیگری پیش بینی نموده باشد.

ماده بیست و هشتم:

هر گاه تبعه امارت اسلامی افغانستان با تبعه خارجی ازدواج نماید تابعیت امارت اسلامی افغانستان او حفظ می گردد از دست دادن تابعیت اینگونه اشخاص تنه مطابق احکام این قانون صورت گرفته می تواند.

ماده بیست و نهم:

(۱) شخصی که تابعیت امارت اسلامی افغانستان را ترک می کند، مکلف است تا اموال غیرمنقول خود را در داخل کشور بفروش رساند هر گاه در مدت یکسال بعد از توشیح تصویب ترک تابعیت، ملکیت غیرمنقول خود را بفروش رسانیده نتواند، اموال وی توسط امارت بفروش رسیده و قیمت آن به شخص مذکور تأدیه می گردد.

(۲) احکام مندرج فقرة (۱) این ماده بالای اشخاصیکه طبق مواد (۲۰، ۱۷ و ۲۱) این قانون، تابعیت امارت اسلامی افغانستان را از دست می دهند، نیز قابل تطبیق است.

ماده سی ام:

شخصی دارای تابعیت امارت اسلامی افغانستان که بطور غیرقانونی تابعیت حکومت خارجی را حاصل کند، تابعیت افغانی وی سلب نگردیده، اما از امتیاز مندرج فقرة (۱) ماده ششم این قانون مستفید نمیگردد.

ماده سی و یکم:

سلب تابعیت از شخص در موارد آتی صورت گرفته می تواند:

۱- محکومیت بجرم خیانت به وطن و مردم.

۲ خدمت در قوای مسلح دولتی که با افغانستان در حال جنگ باشد.

ماده سی و دوم:

تبعه خارجی که تابعیت امارت اسلامی افغانستان را بدست آورده، در هنگام سکونت در خارج و یا در مدت اقامت مندرج جزء (۳) ماده (۱۵) این قانون در افغانستان، مرتکب خیانت به مردم افغانستان گردد، از تابعیت امارت اسلامی افغانستان به حکم محکمه ذیصلاح محروم می گردد.

ماده سی و سوم:

شخصیکه از تابعیت امارت اسلامی افغانستان مطابق احکام این قانون محروم میگردد، در مورد اموال و دارائی طبق حکم محکمه اجراءات صورت می گیرد.

ماده سی و چهارم:

سلب تابعیت یک شخص به تابعیت زوجه و فرزندان وی تأثیر ندارد.

ماده سی و پنجم:

شخصیکه تابعیت امارت اسلامی افغانستان را از دست داده باشد، به اساس درخواست تابعیت افغانی وی، بعد از تصویب شورای وزیران و توشیح امیر المؤمنین اعاده میگردد.

فصل چهارم

طرق رسیده گی مسائل مربوط تابعیت

ماده سی و ششم:

درخواست مبنی بر حصول تابعیت امارت اسلامی افغانستان، از طریق وزارت امور خارجه عنوانی مقام امارت تقدیم می گردد درخواستی شخصیکه سن ۱۸ را تکمیل نکرده باشد، توسط ممثل قانونی آن تقدیم می گردد.

ماده سی و هفتم:

شخصیکه جهت حصول یا اعاده تابعیت امارت اسلامی افغانستان درخواست می دهد، ورقه (انگیت) مخصوص تابعیت را خانه پری نموده، اسناد مربوط به هویت خویشرا ارائه می دارد.

ماده سی و هشتم:

شعبات مربوط وزارت امور خارجه نماینده گی های قونسل و سیاسی امارت اسلامی افغانستان در خارج، مکلف اند حین اخذ درخواست مربوط به مسائل تابعیت رسید بدهند.

ماده سی و نهم:

- (۱) بررسی امور مربوط به تابعیت در امارت اسلامی افغانستان توسط هیئت (کمیسیون) ذیصلاح صورت می گیرد.
- (۲) هیئت (کمیسیون) امور مربوط به تابعیت در امارت اسلامی، مشتمل از نماینده گان ستره محکمه، وزارت عدلیه، وزارت امور خارجه، وزارت امور داخله و ریاست عمومی استخبارات می باشد.
- (۳) هیئت (کمیسیون) درخواستی ها و پیشنهادات مربوط به اعطای تابعیت را بطور مقدماتی بررسی نموده نتایج آنرا به امیرالمؤمنین تقدیم می نمایند.
- (۴) درخواستی ها و پیشنهادات مربوط به ترک، اعاده و سلب تابعیت بعد از بررسی هیئت (کمیسیون) به شورای وزیران ارسال می گردد.

ماده چهلم:

- (۱) تصمیم امیرالمؤمنین مبنی بر اعطای تابعیت توسط فرمان صادر می گردد.
- (۲) تصویب شورای وزیران، مبنی بر اعاده و ترک تابعیت از طرف امیرالمؤمنین توشیح می گردد.

فصل پنجم

احکام نهائی

ماده چهل و یکم:

در صورت تعارض احکام این قانون با معاهدات بین المللی یا مقاولات دو جانبه بین امارت اسلامی افغانستان و کشور خارجی طبق اصول اسلامی، به مقاوله دو جانبه ترجیح داده میشود.

ماده چهل و دوم:

این قانون از تاریخ توشیح نافذ و در جریده رسمی نشر گردد و با انفاذ آن، قانون تابعیت جمهوری افغانستان منتشره شماره ۷۶۴ مؤرخ ۱۳۷۰/۱۲/۲۹ جریده رسمی ملغی شمرده می شود.